

使用 ReachDeck 將此網站上的資訊翻譯為其他語言

我們的網站使用一種稱為 **ReachDeck** 的工具（大聲朗讀並翻譯文字）。

此工具可將網站上的資訊翻譯為許多種語言。此工具還可用一些語言說出翻譯的文字。

[ReachDeck 工具列](#)看起來是這樣的，詳見首頁（如在手機上檢視，可能看起來有所不同）。



此「幫助」圖示說明了工具列設定



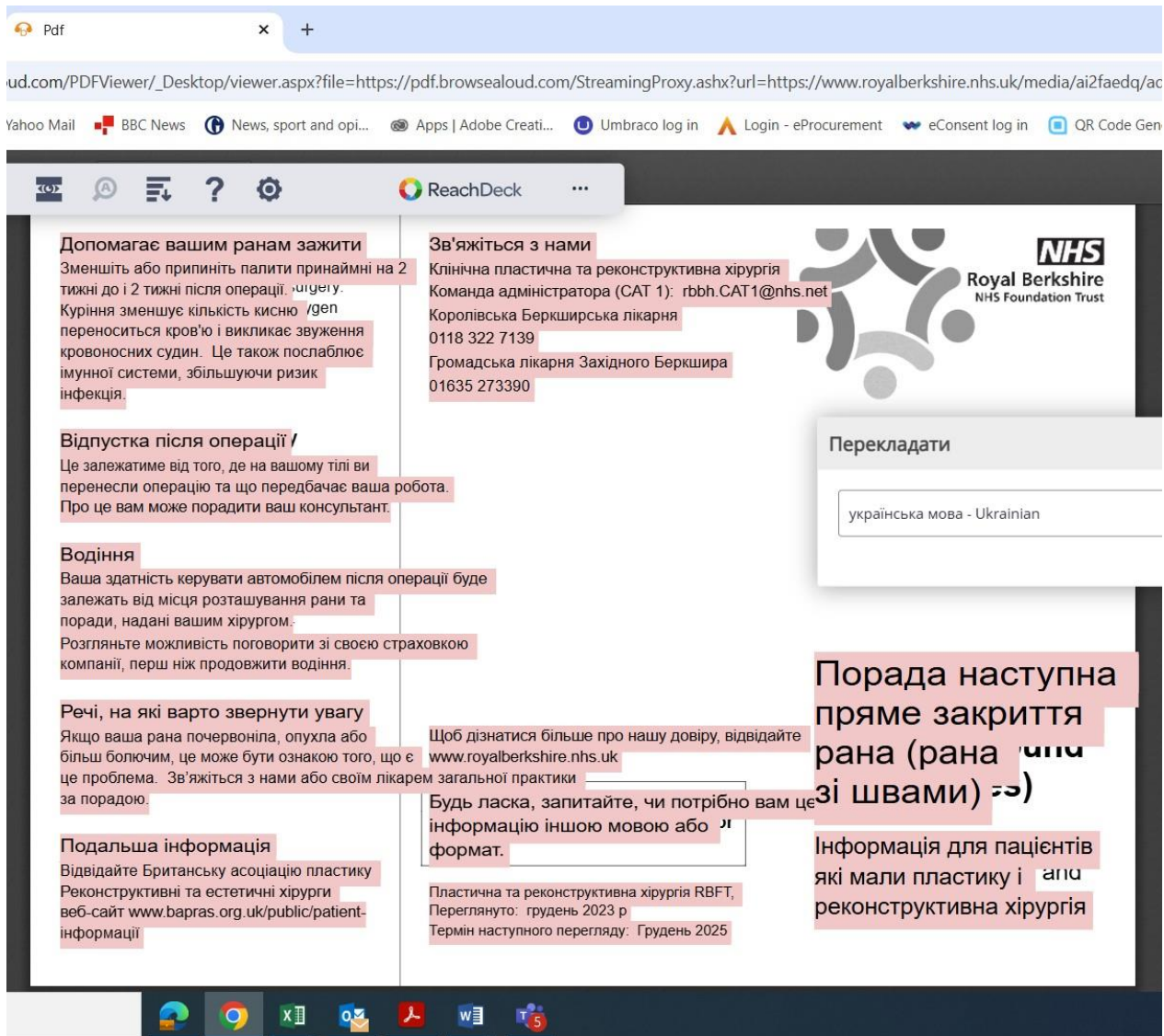
要翻譯我們的網頁：

1. 點選 ReachDeck 圖示（通常在螢幕右上角）。	
2. ReachDeck 工具列將出現	
3. 點選翻譯圖示，然後從下拉式清單中選擇語言。	
4. 如果您的語言有「懸停說話」選項，您將能選擇此圖示，並使用您的滑鼠選擇要大聲朗讀的文字（如果沒有，此圖示將被陰影遮住）。要停止大聲朗讀，請取消選擇「懸停說話」圖示。	
5. 要停止翻譯，請選擇停止圖示。如使用「懸停說話」選項，請在回到翻譯下拉式清單上的英文前取消選擇停止圖示，然後關閉工具列。	

要翻譯 PDF：

1. 點選 ReachDeck 圖示（通常在螢幕右上角）。	
2. ReachDeck 工具列將出現	
3. 點選翻譯圖示，然後從下拉式清單中選擇語言	
4. 開啟您要翻譯的 PDF。這可能在 患者資訊小冊子頁面 上或服務頁面的小冊子清單中。	

- | | |
|---|---|
| 5. 翻譯的文字將出現在英文文字上方（請參閱下圖） | |
| 6. 要列印翻譯的文字，請反白顯示文字，複製 (ctrl+C) 並貼上 (ctrl+V) 到 Word 文件中。您可能需要逐節複製譯文，使文字保持正確的順序。 | |
| 7. 要停止翻譯，請選擇停止圖示。如使用「懸停說話」選項，請在回到翻譯下拉式清單上的英文前取消選擇停止圖示，然後關閉工具列。 |  |



The screenshot shows a web browser window with a PDF viewer. A ReachDeck overlay is present, displaying the following content:

- Допомагає вашим ранам зажити**

Зменшіть або припиніть палити принаймні на 2 тижні до і 2 тижні після операції. *smiley*. Куріння зменшує кількість кисню /gen переноситься кров'ю і викликає звуження кровоносних судин. Це також послаблює імунну систему, збільшуючи ризик інфекції.
- Відпустка після операції /**

Це залежатиме від того, де на вашому тілі ви перенесли операцію та що передбачає ваша робота. Про це вам може порадити ваш консультант.
- Водіння**

Ваша здатність керувати автомобілем після операції буде залежати від місця розташування рани та поради, надані вашим хірургом. Розгляньте можливість поговорити зі своєю страховкою компанії, перш ніж продовжити водіння.
- Речі, на які варто звернути увагу**

Якщо ваша рана почервоніла, опухла або більш болючим, це може бути ознакою того, що є проблема. Зв'яжіться з нами або своїм лікарем загальної практики за порадою.
- Подальша інформація**

Відвідайте Британську асоціацію пластику Реконструктивні та естетичні хірурги веб-сайт www.bapras.org.uk/public/patient-information
- Зв'яжіться з нами**

Клінічна пластична та реконструктивна хірургія
Команда адміністратора (CAT 1): rbbh.CAT1@nhs.net
Королівська Беркширська лікарня
0118 322 7139
Громадська лікарня Західного Беркшира
01635 273390
- Порада наступна**

пряме закриття рана (рана *чип* зі швами) *⇒*)

Інформація для пацієнтів які мали пластику і *ана* реконструктивна хірургія
- Перекладати**

українська мова - Ukrainian
- Щоб дізнатися більше про нашу довіру, відвідайте** www.royalberkshire.nhs.uk
- Будь ласка, запитайте, чи потрібно вам це** інформацію іншою мовою або *"* формат.
- Пластична та реконструктивна хірургія RBFT,**
Переглянуто: грудень 2023 р.
Термін наступного перегляду: Грудень 2025